



Република Северна Македонија  
Општина Тетово  
Дервиш Цара 68  
1200 Тетово  
E: [urbanism@tetova.gov.mk](mailto:urbanism@tetova.gov.mk)

Republika e Maqedonisë së Veriut  
Komuna e Tetovës  
Dervish Cara 68  
1200 Tetovë  
E: [urbanism@tetova.gov.mk](mailto:urbanism@tetova.gov.mk)

Сектор за урбанизам и  
управување со градежно земјиште

Сектори për urbanizëm  
dhe menaxhim me tokën ndërtimore

Бр. 10-3092/3 од 17.03.2021

Nr. 10-3092/3 dt. 17.03.2021

Врз основа на член 35 став (3) од Законот за Просторно и Урбанистичко Планирање (Сл. Весник на РМ бр. 199/14, 44/15, 193/15, 31/16, 163/16, 64/18, 168/18) и Одлука со бр. **10-3092/2 од 17.03.2021** Градоначалникот на Општина Тетово, го дава следното:

Në bazë të nenit 35 paragrafi (3) të Ligjit për Planifikim Urbanistik dhe Hapësinor, (G. Zyrtare e RM-së nr. 199/14, 44/15, 193/15, 31/16, 163/16, 64/18, 168/18) dhe Vendim me nr. **10-3092/2 nga 17.03.2021** Kryetari i Komunës së Tetovës, e lëshon këtë:

## СООПШТЕНИЕ

за организирање на ПОВТОРНА Јавна презентација и Јавна анкета за Локална урбанистичка планска документација на КП 34/1 и 34/2 КО Фалише, комплекс со намена А4 времено сместување во општина Тетово

## КОМУНИКАТЁ

për organizimin e PËRSËRITUR të Prezantimit Publik dhe Anketës publike për Dokumentacionin urbanistik planor lokal në PK 34/1 dhe 34/2 KK Falisht në komunën e Tetovës, kompleks me destinim A4 strehim i përkohshëm në komunën e Tetovës

Се известуваат граѓаните на Општина Тетово дека Градоначалникот на Општина Тетово донесе Одлука за организирање на повторна Јавна презентација и Јавна анкета по Локална урбанистичка планска документација на КП 34/1 и 34/2 КО Фалише, комплекс со намена А4 времено сместувањево општина Тетово, изработена од страна на ДОО „ТЕПЛАН“-Тетово, со технички број. 11-05/2018.

Njoftohen qytetarët e komunës së Tetovës se Kryetari i komunës së Tetovës mori Vendim për organizimin e Prezantimit Publik dhe Anketës publike e përsëritur të Dokumentacionit urbanistik planor lokal në PK 34/1 dhe 34/2 KK Falisht në komunën e Tetovës, kompleks me destinim A4 strehim i përkohshëm në komunën e Tetovës, të përpunuar nga SHPK „TEPLAN“-Tetovë, me nr. tek. 11-05/2018.

Предметниот плански опфат е лоциран на територија на Општина Тетово.

Lënda e përfshirjes planore është e locuar në territorin e komunës së Tetovës.

Планскиот опфат: од западна страна опфатот се граничи со КП 33/1, од јужна страна со КП 48 и 47, од северна страна со КП 41 и со постојниот пат. Опфатот е со површина од 6231м<sup>2</sup>.

Përfshirja planore: në anën perëndimore përfshirja kufizohet me PK 33/1, në anën jugore me PK 48 dhe 47, në anën veriore me PK 41 dhe me rrugën ekzistuese.

Përfshirja është me sipërfaqe prej 6231m<sup>2</sup>.

**ПОВТОРНАТА ЈАВНА АНКЕТА** по Локална урбанистичка планска документација на КП 34/1 и 34/2 КО Фалише, комплекс со намена А4 времено сместувањево општина Тетово, ќе трае 5 работни, а ќе се одржи во период 17.05.2021-21.05.2021.

**АНКЕТА ПУБЛИКЕ Е ПËRSËRITUR** sipas Dokumentacionit urbanistik planor lokal në PK 34/1 dhe 34/2 KK Falisht në komunën e Tetovës, kompleks me destinim A4 strehim i përkohshëm në komunën e Tetovës, do të zgjatë 5 ditë pune, kurse do të mbahet në periudhën nga 17.05.2021-21.05.2021

**ПОВТОРНАТА ЈАВНА ПРЕЗЕНТАЦИЈА** по Локална урбанистичка планска документација на КП 34/1 и 34/2 КО Фалише, комплекс со намена А4 времено сместувањево општина Тетово, ќе се одржи на ден 18.05.2021 година во 12:00 часот во канцеларија 20 во Општина – Секторот за урбанизам и управување со градежно земјиште во Општина Тетово.

**PREZANTIMI PUBLIK I PËRSËRITUR** sipas Dokumentacionit urbanistik planor lokal në PK 34/1 dhe 34/2 KK Falisht në komunën e Tetovës, kompleks me destinim A4 strehim i përkohshëm në komunën e Tetovës, do të mbahet me dt. 18.05.2021 në ora 12:00, në zyrën nr.20 në Komunë - Sektorin e urbanizmit dhe menaxhimit me tokën ndërtimore në komunën e Tetovës.

Анкетните листови за учество во јавната анкета заинтересираните граѓани можат да ги подигнат во просториите на Општина – Секторот за урбанизам и управување со градежно земјиште канцеларија 20 или во електронска форма преку информатичкиот систем е-урбанизам.

Listat anketuese për pjesëmarrje në anketën publike, qytetarët e interesuar mund t'i marrin në hapësirat e Komunës - Sektorin e urbanizmit dhe menaxhimit me tokën ndërtimore në zyrën nr.20 në komunën e Tetovës ose në formën elektronike përmes sistemit informativ e-urbanizëm.

Во определениот рок заинтересираните граѓани и правни лица од конкретното подрачје опфатено со планот, можат да достават писмени забелешки, предлози и мислења на анкетните листови.

Графичкиот прилог на Локална урбанистичка планска документација на КП 34/1 и 34/2 КО Фалише, комплекс со намена А4 времено сместувањево општина Тетово ќе биде изложен на огласна табла во зградата на Општина Тетово и на веб страната на општината, подетални информации за Локална урбанистичка планска документација ќе можат да се добијат во Секторот за урбанизам и управување со градежно земјиште во Општина Тетово.

Нë афатин е caktuar qytetarët e interesuar dhe personat juridik nga territori konkret i përfshirë me planin, mund të dorëzojnë vërejtje me shkrim, propozime dhe mendime në listat anketuese.

Shtojca grafike e Dokumentacionin urbanistik planor lokal në PK 34/1 dhe 34/2 KK Falisht në komunën e Tetovës, kompleks me destinim A4 strehim i përkohshëm në komunën e Tetovës do të ekspozohet në tabelën e shpalljes në ndërtesën e komunës së Tetovës në veb faqen e komunës, informata më detale për Dokumentacionin urbanistik planor lokal do të mund të merren në Sektorin e urbanizmit dhe menaxhimit me tokën ndërtimore në komunën e Tetovës.

Градоначалник, Kryetar,  
Теута Арифџ Teuta Arifi

